

Szerkesztőségi iroda:
Nagybeeskerek Zápolya-
utca 1. hová a lap szel-
lemi részét illető min-
den közlemény intézendő.

Kiadóhivatal:
Pleitz Fer. Pál könyv-
nyomdája Nagybeeske-
rek, Zápolya-u. 1. hová
a hirdetések, előfizetések
és a lap szétküldésére
vonatkozó felszólalások
intézendők. Telefon 21.

TORONTÁI

POLITIKAI NAPILAP.

Főszerkesztő: dr. Brájer Lajos.

Felölös szerkesztő: Somfai János.

Előfizetési árak:
Évesre — 24 K
Félévre — 12 K
Negyedévre — 6 K
Egyes szám ára 8 fillér.

Hirdetéseket
a kiadóhivatal vesz föl.
Azonkívül az összes hir-
detési irodák. :: ::

Megjelenik vasár- és
ünnepnapok kivételével
mindennap d. u. 5 órakor

Nagybeeskerek, 1914.

XLIII. évfolyam, 91. szám.

Szerda, április 22.

Az új ülészak.

— ápr. 22.

Ma megnyílik a képviselőház új ülés-
szaka s a husvétii pihenés után újra meg-
kezdődik a munka.

A miniszterelnök, aki 1912 június
4-ike óta egymaga többet dolgozott s az
idegbontó izgalmból is oly mértékben
vette ki a maga részét, mint talán a többi
politikusok együttvéve sem, nemcsak hogy
beesületesen megszolgált a husvétii vaká-
ciót, de erre már teljességgel rá is volt
utalva az általa végzett nagy fizikai és
szellemi munka következtében. Alig egy
pár nap, amikor megnyílik a delegáció és
újra megkezdődik és folytatódik az a nagy
hare, amely az általános választások előtt
aligha érhet már véget.

De pihentek husvétkor az ellenzéki
vezérek is és nem mozdultak meg az ellen-
zéki közkatonák sem, jóllehet a husvétii
napsugaras s munkára serkentő atmosz-
férát az ellenzék biztató invitnek tekint-
hette volna a munka újból való fölvéte-
lére. Az ellenzéki hadsereg mozdulatlan-
sága alighanem arra vezethető vissza,
hogy eddigelé a táborot senkisésem tájékoz-
tatta még a jövő teendőiről.

Károlyi Mihály gróf a vakáció alatt
„amerikázott“, már tudniillik olyan érte-
lemben, hogy mialatt ő dollárokat gyűj-
tögetett a jövő választásra az amerikai
magyarságnál, itthon a tábora munkát-
lanul töltötte az idejét. Az emberek hol
szkepszissel, hol meg reményt jelző mo-
solylyal várják Károlyi gróf hazatérését.

Majd csak a gróf megérkezése után
— különösen ha beigazolódnék a várako-
zók reménykedése — mondogatják az el-
lenzékiek, fog a függetlenségi párt hozzá-
fogni a nagyszabású szervezkedési mun-
kához. Amde meglehet, hogy a munka
megkezdése megint csak halasztást szen-
ved majd Károlyi Mihály grófnak vala-
mely újabb külföldi agitációs utja miatt.
Most már a függetlenségi párti oldalról
is nyíltan hangoztatják, hogy Károlyi
és a függetlenségi párt több tagja Orosz-
országba készül, hogy befészkelődjék a
mindenható cár atyai kegyeibe. Károlyiék
késznek megbocsátani Miklós cárnak,
amiért már 1849-ben nem látta előre azt,
aminek Károlyi Mihály és barátai is csak
most ébredtek a tudtára. Megbocsátanak
a muszka cárizmusnak és pánszlávizmus-
nak azért, hogy szinte elkésve, majdnem
csak a tizenkettedik órában látták be,
hogy az orosz-magyar barátkozás még a
francia-orosz szövetségnél is fontosabb
Oroszországra nézve; Magyarországnak
pedig ez a közeledés, legalább Károlyiék
szerint, elsőrendű életkérdése.

Amde hát mondják meg Károlyiék
az egész országnak, hogy melyik is hát az

az ország, amely Oroszországnak és az
orosz cárizmusnak köszönheti szabadsá-
gát? Mi ugy tudjuk, hogy Oroszország
mindenkor ellensége volt a népszabadság-
nak és megromtója volt nagyon sok nem-
zet állami függetlenségének.

Az ellenzéki pártok degradált vezérei
megtehették azt, hogy gyengeségből avagy
gavallériából átengedték az ellenzéki ha-
dak vezetését a tapasztalatlan Károlyi
Mihálynak, de muszka barátság kérdé-
sében, vagyis azon a politikai tereumon,
melyen nem az ellenzéki pártok házi per-
patvaráról, hanem nemzetünk és a mon-
archia legfontosabb érdekeiről van szó,
Apponyi és vezértársai nem helyezkedhet-
nek a laissez faire laissez passer állás-
pontjára. Határozottan állást kell foglal-
niok és pedig nemcsak a delegációban,
hanem a párton belül is a legnagyobb
energiával szembe kell helyezkedniök a
muszkabarát tendenciákkal.

Délmagyarország tanítói Nagy- beeskereken.

Előkészületek a tanítói nagygyűlésre.

Az ország egyik legtekintélyesebb
kulturális egyesülete, a „Délmagyaror-
szági tanítóegylet“, mint már többször
jeleztük, az idei nyáron Nagybeeskereken
tartja nagy- és közgyűlését.

A Délvidék tanítóinak gyűlései min-
denkor ünnepség számba mennek, lef-
lyásuk impozáns és szép siker koronázza
tanácskozásait, amely fényes sikert a
tanítók lelkes ügyszeretén kívül a pol-
gárság meleg érdeklődéseinek köszönheti,
amely igaz magyaros vendégszeretettel és
rokonszenvvel fogadja a tanítókat és így
lehetővé teszi, hogy azok sikerrel teljesít-
sék a magyar nemzeti művelődést szol-
gáló törekvéseiket.

Nagybeeskerek városa már harmad-
izben fogadja falai között a délvidék ta-
nítószabadságát. Dr. Perisics Zoltán polgár-
mester nemcsak a legnagyobb szívéllye-
séggel engedett a tanítók óhajának, ami-
dön meghívta az egyület Nagybeeske-
rekre, de egyben maga állott a siker ér-
dekében az ügy élére, amidőn tegnap dél-
után a rendezés előkészületeinek meg-
beszélésére tanácskozássra hívta össze a
helybeli elemi iskolai tantestületeket és a
városi tisztviselők nagyrészét. A polgár-
mester, midőn előadta az értekezlet cél-
ját, felkérte a jelenvoltagekat, hogy tegye-
nek javaslatot a gyűlést rendező helyi
bizottság megalakítására nézve.

Bányai Jakab hivatkozván arra a ne-
mes érdeklődésre, amelylyel dr. Peri-
sics Zoltán polgármester a gyűlés ügyét
felkarolta, indítványozza, hogy válasszák
meg a polgármestert a bizottság elnökéül,
amit az értekezlet egyhangú lelkesedé-
ssel meg is tett. Helyetteselnökül megvá-
lasztották Strosz Béla vár. főjegyzőt.
Alelnökök lettek Bányai Jakab, Wég-
ling István, Liska Ferenc, Popo-
vics Bogdán, Messinger Karolin
igazgatók. Titkárok: Büchler Hugó, Kiss
Mária, Lovrics Antal. Pénztáros: Szegfű
Sándor. A helyi bizottság tagjai az összes
elemi iskolai tanítók, tanítónők, óvónők
és a polgármester által kijelölt városi
tisztviselőik.

Egyik albizottság az elszállásoló bi-

zottság, melynek tagjai Wégling Ist-
ván elnöklete alatt a helyi bizottság ösz-
szes tagjai.

Az elnök polgármester az elszállá-
solás megkönnyítésére a legmesszebbmen-
támogatást helyezte kilátásba, amennyi-
ben a lakáskeresésnél városi tisztviselő-
ket is bocsájt a bizottság rendelkezésére,
egyben pedig felhívást intéz a város pol-
gárságához, amelyben kéri, hogy bocsássa
rendelkezésére lakását az érkező tanító-
nak.

A vizsgáló bizottság elnöke Osztie
Béla, aki a bizottságot kiegészíti tantes-
tületi tagokkal és a helybeli fiatalsággal.

A gyűléssel kapcsolatban gyermek-
tanulmányi kiállítás is lesz, amelynek el-
nöke Streitmann Antal tanár, tag-
jai pedig Bányai Jakab, Wégling István,
Büchler Hugó és Kiss Mária. A bizottság
azonban tetszés szerint kiegészítheti ma-
gát.

Miután a bizottság még nagyjában
megbeszélte a rendezés többi részleteit,
az értekezlet a polgármester elttetésével
véget ért.

HIREK.

IDŐJÁRÁS.

A nagybeeskereki meteorológiai állomás idő-
járási jelentése.

Április 22.

Barométer áll 761.7. Délután 1.38 óra-
kor: Hőmérő 21.2 C°. Hőmérséklet: maxi-
mum 21-iken 22.3 C°, min. ma reggel 6.7
C°. Csapadék —. Felhőzet —. Szélirány
és erősség SW2. Jóslat a következő 24
óra: Egyhe, száraz.

Jelmagyarázat: A barométer állása
a déli leolvasást tünteti fel a helyi magas-
ságra való átszámítás nélkül: 0° C-ra redu-
kálva. Maximum és minimum este 8 óra 38
perctől másnap este 8 óra 38 percgig; csapadék
reggel 6 óra 38 perctől másnap reggel 6 óra 38
percgig; felhőzet: Ci = fűrtösfelhő, Cu = go-
molyfelhő, St = rétegesfelhő, Nb = esőfelhő,
Ci-St = felhőfátyol, Ci-Cu = bárányfelhő,
Cu-St = réteges gomolyfelhő. Szélirány:
N = észak, S = dél, W = nyugat, E = kelet.
Felhőzet nagyság: 0 = tiszta ég, 10 = teljesen
borult. Szélereősség: 0 = szélcsend, 8 = nagy
vihar.

— **Személyi hír.** Dr. Dellimanics
Lajos főispán és Jankó Agoston alis-
pán több napi távollét után ma vissza-
érkeztek Nagybeeskerekre.

— **Rákóczi-ünnep a főgimnáziumban.**
A főgimnázium ifjusági önképzőköre f.
hó 24-én délután fél 5 órakor a főgimnáz-
ium tornacsarnokában Rákóczi fejede-
lem emlékére ünnepélyt rendez a követ-
kező műsorral: 1. a) Balogh Ádám nótája.
b) Rákóczi-dal. Eneklí az ifjusági ének-
kar. 2. Szavaltat. 3. Szerenád a Tisza-ház
előtt. Az „Ocskay brigadéros“-ból. Játzs-
szak Hausladen A. és Láng J. VIII. o.
tan., kíséri a zenekar. 4. Ünnepi beszéd.
5. a) Eredeti Rákóczi-nóta. b) Magyar
hallgató. Tárogatón játzsza Gilde Ven-
del zenetanár, kíséri a zenekar. 6. „A vén
kuruc“, melodráma. Szavaltja Iványi F.
VI. o. tan. Kíséri Hausladen A. hege-
dün, Orsó C. esellón, Sauerwald G. zong-
orán, Králik J. harmóniumon. 7. Szava-
lat. 8. Rákóczi-induló, előadja az ifju-
sági zenekar. Az érdeklődőket ezuton is
meghívja a rendezőség.

— **Előadás a feministák egyesületé-
ben.** A Feministák Egyesületében ren-
dezett ismertető előadásokat fokozott érde-
klődés kíséri. Tegnap folytatta Szenes
Adolf tanár „A villemosság gerjesztése
és mérése“ címen megkezdett sorozatos
előadásait. A szép számmal megjelent kö-
zönség feszült figyelemmel kísérte az ér-
dekes magyarázatokat, sok taps és éljen-
nel adott kifejezést köszönetének. Hálás

örömmel fogadták az előadó hallgatói igéretét, hogy jövő kedden folytatja az elektrotechnika ismertetését. Az egyesület vendégeket is szívesen lát.

— **A kultúregyesület a népművelésért.** A Torontálvármegyei Közművelődési Egyesület a lefolyt télen a vármegyében a nép művelésére vasárnaponként ismeretterjesztő előadásokat, azonkívül ismételt tanfolyamokat rendezett. Az ismeretterjesztő előadások és tanfolyamok most értek véget s a beérkezett jelentések szerint igen szép eredménnyel jártak. A kultúregyesület a lefolyt télen a vármegye 18 községében tartott vasárnaponként népies ismeretterjesztő előadásokat, 251 előadás volt, amelyeken 15826 főnyi hallgatóság jelent meg. Az ismételt tanfolyamokat a vármegyei gazdasági egyesülettel karöltve Torontáltordán, Ernőházán, Aurélházán, Nagyjécsán, Bogároson, Kisószón, Nagyósz, Rezsőháza, Kiskomlós és Istvánföldre községben rendezte, ahol hetenként két-két órában kapott a nép oktatást a magyar történelemből, a világtörténelemből, földrajzból, egészségtanból, természettudományokból, mezőgazdaságból és számtanból. A tanfolyamokon azonkívül 30 vetített képes előadás is volt. A tanfolyamoknak összesen 255 rendes hallgatója volt, akik vizsgát is tettek. Ugyancsak a népművelést célozta az egyesület azzal, hogy 16 községben hetenként vasárnap 30—40 példányban „Vasárnapi Könyv”-eket osztott ki ingyen a nép között, szóval az egyesület az idén is mindent elkövetett a nép művelése érdekében.

— **A nagyikindai mandátum.** A Telesky Kristóf halálával megüresedett nagyikindai kerületben a munkapárt Tabakovics Miklós honvédelmi miniszteri osztálytanácsost lépteti föl. Tabakovics a jelölést elfogadta s legközelebb megtartja programbeszédét. Tabakovicsnak eddig nincs ellenjelöltje s valószínűleg nem is lesz. A választás május első hetében lesz.

— **A nyári menetrend.** A magyar királyi államvasutak vonalain és az általuk kezelt magánvasutakon folyó évi május hó 1-én a nyári menetrend lép életbe, mely a jelenleg érvényben lévő téli menetrenddel szemben a mi vidékünket érdeklően a következő lényegesebb változásokat tartalmazza:

A budapest nyugoti p.-udvar—orsova—vercirovai vonalon az 503 sz. gyorsvonat Budapest ny. p.-udvarra reggel 6 óra 50 perc helyett már reggel 6 óra 25 perckor, a 705. sz. gyorsvonat pedig d. e. 9 óra 25 perc helyett már d. e. 9 óra 15 perckor érkezik. A 745 sz. vonat Temesvár-Józsefvárosról 721 szám alatt az Orsova felől oda este 7 óra 39 perckor érkező 709. számú vonat folytatásaként d. u. 4 óra 24 perc helyett este 7 óra 50 perckor indul. Szegedre pedig este 7 óra 48 perc helyett éjjel 11 óra 08 perckor érkezik; a 733 sz. vonat, mely az előző években Szegedtől Kiskunfélegyházáig csak a nyári menetrend tartama alatt közlekedett, ezúttal az egész éven át forgalomba marad és Szegedről este 8 óra 10 perc helyett ugyan csak új 721. szám alatt, az előbb említett vonat folytatásaként éjjel 11 óra 25 perckor indul, Kiskunfélegyházára pedig este 10 óra 20 perc helyett éjjel 1 óra 18 perckor érkezik és egészen Czeglédig közlekedik, ahová éjjel 2 óra 52 perckor érkezik, ott folytatást nyer az éjjel 3 órakor induló jelenlegi 721. sz.-hoz, mely Budapestre reggel 5 óra 15 perckor érkezik. E menetrendmódosítás által új közvetlen vonattörszeköttetés létesül Orsovától Budapestig. Ellenirányban a Budapestről éjjel 10 óra 55 perckor induló, Kiskunfélegyházára éjjel 2 óra 46 perckor érkező 720. sz. vonat folytatásaként az előző években csak a nyári menetrend tartama alatt közlekedő 734. sz. vonat egész éven át fog közlekedni és Kiskunfélegyházáról 720. szám alatt, éjjel 3 óra 21 perc helyett már éjjel 2 óra 53 perckor indul, Szegedre pe-

dig reggel 5 óra 37 perc helyett már reggel 4 óra 45 perckor érkezik, a 736. sz. vonat, ugyancsak új 720 szám alatt, Szegedről a fennebbi vonat folytatásaként reggel 4 óra 25 perc helyett reggel 5 órakor indul. Temesvárra azonban úgy mint most, reggel 7 óra 36 perckor érkezik, ott folytatást nyer a 7 óra 55 perckor Verciorovára induló 710. sz. vonathoz. E módosítás által új vonattörszeköttetés létesül Budapesttől Verciorováig.

A nagybeeskerek—panesovai vonalon a 6263. sz. vonat Antalfalvától Nagybeeskerek-Bégapartig a délutáni órák helyett a hajnali órákban fog közlekedni, 6267 szám alatt indul Antalfalváról reggel 4 óra 55 perckor, érkezik Nagybeeskerek-Bégaparra reggel 7 óra 21 perckor.

A temesvár-józsefváros—nagyszentmiklósi vonalon Lovrintól Nagyszentmiklósig egy új vonat helyeztetik forgalomba, indul Lovrinból reggel 5 óra 30 perckor, érkezik Nagyszentmiklósról reggel 6 órakor.

— **Leégett műemlék.** Nagy kár érte Győr községét s vele együtt amúgy is kevés számú műemlékeinket. Tegnap délebben ugyanis Győren kigyulladt az ottani gör. keleti szerb templom s a tűz olyan erővel lépett föl, hogy csakhamar az egész templom porrá égett. A templom a török időkben való volt s nagyértékű ikonostázáról, festményeiről és különösen művészi esztétikus faragott famenyezetéről volt nevezetes. A templom pusztulásával nagy kár érte a vármegyei múzeumot is, mert a már romladozó templom festményei, műtárgyai és menyezeti faragványai a múzeumban nyertek volna elhelyezést.

— **Asta Nilsen-estély a moziban.** Csütörtökön érdekes estélye lesz a Modern Mozinak a régi esküdtársi teremben. Asta Nilsen fog szerepelni a vásznon s bemutatja legújabb kreációját, „A mozi prima donna” című nagyhatású darabban. Asta Nilsen szereplését azonkívül gazdag műsor egészíti ki.

— **Adjunk munkát a vakoknak.** A sorssújtott világtalanok megmentésére irányuló társadalmi mozgalom athidalmi törekszik e szerencsétleneknek azon utat, mely jövő boldogulásukat és mindennapi életfenntartásukat biztosítja. Ezen kitűzött célt megvalósítja a vakok temesvári intézete olyképen, hogy a világtalanokat szakszerű képzésben részesíti, a kiképzés után munkát ad, hogy ipari jártasságukat ügyes szorgalommal érvényesíthessék. A szerencsétlen világtalanok ipari munkássága főként a kosárfonó- és kefékötőiparra terjed ki, melyeknél vakok dacára oly ügyességet sajátítanak el, hogy készítményeik semmiben sem különböznek a látó iparosok készítményeitől, sőt alapos és tartós kivitelben igen sokszor túl is haladják. A temesvári vakok foglalkoztató intézete most felhívja a közönség figyelmét a vakok által készített igen szép, tartós és ezenkívül olcsó ipari cikkekre. Raktáron tartanak: u'azokosarokat, kerti butorokat, női munkakosarokat, virágállványokat, papir- és mindenfajta egyéb kosarokat; a kefeneműkből: ruha- és cipőkeféket, falporlót, szobaseprűt, haj- és kalapkefét s minden más kefé-áru. Támogassuk a humánus intézet nemes céljait azáltal, hogy munkát adjunk a szerencsétlen vakoknak és az általuk előállított ipari cikkeket előnyben részesítjük a külföldről behozott igen sokszor silány árukkal szemben, mert szerencsétlen vakembertársainkon segítünk, jótékonytársaikat gyakorolunk és pártoljuk hazai iparunkat is. A temesvári vakok foglalkoztató intézete készséggel küld ingyen és bérmentve képes árjegyzéket és árurendeléseket megbízható pontossággal teljesíti.

— **Égő vasuti kocsik.** A tegnap délután két óra negyven perckor Budapestről Temesvárra elindult gyorsvonat Monor állomás előtt a nyílt pályán hirtelen megállott. Az utasok rémülten szálltak ki a kocsikból, mert az hitték, hogy baj van. Volt is baj, mely azonban szerencsére nem volt végzetes, de esetleg azzá válhatott volna. A közvetlen bukaresi kocsik tengelycsapágyai kigyulladtak és méteres lángok csaptak ki a kocsik alól. Az égő kocsikból kiszállították az utazókat s a többi vagonokban helyezték el őket. A sérült kocsit kikapcsolták a gyorsvonatból s az állomás egy félreeső vágányára tolták, ahol a vasuti alkalmazottak serényen nekiláttak az oltásnak. Ha a tüzet nem vették volna észre, a lángoktól a kocsik alatt levő gáz-

tartály könnyen felrobbanhatott volna. A gyorsvonat háromnegyed órai késéssel folytatta útját.

— **Siketnémák felvétele.** A temesvári államilag segélyezett siketnéma-intézet felügyelő-bizottsága az évi június végén veszi fel a jövő tanév új növendékeit. Felvételért folyamodhatnak nemre, vallásra és nemzetiségre való tekintet nélkül oly 7—10 éves siketnémák szülei, akik a temesvári siketnéma-intézet kerületébe tartozó Temes-, Torontál- és Krassó-Szörényvármegyék területén laknak. A felsőbb osztályokba olyan gyermekek is vétetnek fel, akik később siketültek meg, akik tehát már beszélni tudnak, de a beszédet elfeledni kezdik. Az intézet a növendékek elméleti oktatásának a befejezése után maga gondoskodik a gyermekeknek szakszerű ipari kiképzetéséről, miért is ezek mint keresetképes egyének adhatnak vissza a szülőknek. Felhívják az érdeklő szülőket, hogy kérvényeiket mielőbb, de legkésőbb június 15-éig küldjék be a temesvári siketnéma-intézet igazgatóságához, mely szívesen szolgál nyomtatványokkal és bővebb felvilágosításokkal.

— **Tévedésből megkésélték.** Kellemetlen kalandja volt a napokban este Szélpál Mihály szentmihályteleki gazdálkodónak. Este gyalog indult el Szegedről s Szentmihálytelekre érve, egy ital borra beült a kocsimába. Mintegy fél óra múlva, tíz óra tájban a vak sötétségben hazafelé indult s nem volt már messze hazulról, mikor észrevette, hogy egy alak suhan el mellette a sötétben. A következő pillanatban éles fájdalommal érzett s hangos kiáltással vértől borítva a földre zuhant. A jalkiáltásra elősietők emelték föl a sérült Szélpált, akinek az oldalán egy nagy kesssel hatalmas szurást ejtett a sötétben elsuhanó ismeretlen. Reggelre a csendőrség már el is fogta az éjszakai szurkálót, aki azt vallotta, hogy csak tévedésből szurta meg Szélpált. Ugyanis a szurkáló a kocsimában összeveszett egy régi haragosával s amikor Szélpál a kocsimából kilépett, azt hitte, hogy a haragosa jön ki onnan. Szélpál sérülése súlyos, de nem életveszélyes.

TÁJÉKOZTATÓ.

Az ingyenes olvasóhelyiség és közhínytár nyitva van minden nap délután 5 órától este 10-ig. Vasár- és ünnepnapokon délután 2 órától este 10-ig. Könyvtára vasárnap, szerda, péntek délután 5—7 óráig.

Városi ingyenes népkönyvtár. A volt esküdtársi épületben. Nyitva naponként reggel 8-tól d. u. 2 óráig.

Színház, művészet.

Heti műsor:

Április 22. Szerda: A napraforgós hölgy.
 Április 23. Csütörtök: A modell.
 Április 24. Péntek: Vigyázz a nőre (bohózat, ujdonság).
 Április 25. Szombat: A tökéletes asszony (operettujdonság).
 Április 26. Vasárnap d. u. „1913”, este: A tökéletes asszony.

** A diákheregő ment tegnap este másodszer a színházban, ezúttal már eskély számú közönség jelenlétében. Az előadás azonban tegnap is jó volt s a szereplők ezúttal is élénk tetszés mellett játszottak, élükön Komáromy Gizivel és Kertész Dzszóval.



TÁVIRATOK.

A király állapota.

A javulás tartós. — A mai orvosi jelentések. — A király Miramaréba megy.

Budapest, ápr. 22. (A „Torontál” eredeti távirata.) Ma már körülbelül teljesen nyugodtak lehetünk a király egészségi állapotát illetőleg. A király állapotában ugyanis a javulás tartós a hivatalos orvosi jelentések is teljesen megnyugtatók.

A mai jelentések különben a következők:

A javulás tartós. — A mai orvosi jelentések.

Budapest, ápr. 22. (A „Torontál” eredeti távirata.) Mint a félhivatalos Bud. Tud. jelenti, a mai orvosi vizsgálat megállapította, hogy őfelsége állapotában a javulás tartós. Az éjjeli teljesen jól töltötte a hőmérséklet 36.3.

Budapest, ápr. 22. (A „Torontál” eredeti távirata.) A hivatalos lap mai száma a király állapotáról a következő orvosi jelentést közli:

Őfelsége egészségi állapotában a javulás tartós. A legfinomabb hörgők hirtülje mulóban. Az erősebb hörgők hirtülje tovább tart. A hőmérséklet majdnem rendes, az érverés lassu és erős, az étvágy jó. Az erőbeli állapot teljesen megnyugtató. Bécs, 1914 április hó 21. Dr. Kerzel, dr. Ortner.

A király Miramaréba megy.

Budapest, ápr. 22. (A „Torontál” eredeti távirata.) Bécsből sürgönyzik: A Neues Wiener Tagblatt udvari körökből arról értesül, hogy mikor a király egészsége teljesen helyreáll, az uralkodó három heti üdülésre Miramaréba megy.

A képviselőház ülése.

Az új ülészak. — A Ház megalakulása. Az új alelnökök. — A képviselőház munkarendje.

Budapest, ápr. 22. (A „Torontál” eredeti távirata.) Ma megnyílt a képviselőház új ülészaka, amelynek első teendője a jövő évi költségvetés elintézése lesz. Ma megválasztotta a Ház az alelnököket, a háznapot és a jegyzőket s megállapította munkaidejét, amely naponként d. e. 10 órától d. u. 2-ig és d. u. 4 órától este 8 óráig fog tartani.

A Ház megalakulása. Az új alelnökök.

Budapest, ápr. 22. (A „Torontál” eredeti távirata.) A képviselőház ma délelőtt Beöthy Pál elnöklésével ülést tartott, amelyen mindenekelőtt megválasztották a Ház tisztkarát. És pedig megválasztották

alelnököknek: Szász Károlyt és Simonsics Elemért, háznapnak pedig Angyal Istvánt, azonkívül választottak tizenkét jegyzőt.

A Ház munkarendjének megállapításánál

az elnök javaslatára a Ház elhatározta, hogy a legközelebbi ülést holnap tartja s az ülések d. e. 10 órától délután 2 óráig és d. u. 4 órától este 8 óráig tartanak. Interpellációs nap csak a szerdai ülés lesz.

A holnapi ülésen a bizottságok tagjait választják meg és elkezdik a költségvetés tárgyalását.

A MUNKAPART ÉRTEKEZLETE.

Budapest, ápr. 22. (A „Torontál” eredeti távirata.) A nemzeti munkapárt tegnap este K h u e n - H é d e r v á r y Károly gróf elnöklésével értekezletet tartott, amelyen megejtették a Ház tisztkarára és bizottságaira nézve a jelölést. Az egyik alelnöki állásra ismét L á z á r István grófot jelölték, de Lázár gróf kérte, hogy őt ne jelöljék, mert nagy elfoglaltsága miatt akadályozva van a tisztesség betöltésénél. Erre az értekezlet helyébe Simonsics Elemér képviselőt, volt főispánt jelölte alelnöknek. Miután a bizottsági jelöléseket is megejtették, K h u e n - H é d e r v á r y gróf elnök lendületes beszédben elbueszott a Lloyd-épületbeli régi klubhelyiségtől. A munkapárt klubja máától kezdve a Károly-körúton van.

KITÖRT A HÁBORU AZ UNIO ÉS MEXIKÓ KÖZÖTT.

Budapest, ápr. 22. (A „Torontál” eredeti távirata.) Newyorki jelentések szerint a háború Mexikó és az Egyesült Államok között tegnap kitört.

Flecher ellentengernagy dróttalan táviróval jelenti Washingtonba, hogy az amerikai csapatok heves harc után bevették Verakruz városát. A mexikói csapatok erős ellentállást tanúsítottak, de a hadihajók bombái kiveték állásaikból. A mexikóiak a városba vonultak vissza, de az amerikai csapatok innen is elűzték őket s a várost elfoglalták.

KIVÉGZÉS GYULAFEHÉRVÁROTT.

Budapest, ápr. 22. (A „Torontál” eredeti távirata.) Mint Gyulafehérvárról sürgönyzik, ott ma reggel 6 órakor kötéllal kivégezték Rozor Györgyöt, aki szüleit meggyilkolta. Az akasztást Bali Mihály hóhér végezte s a halál 12 perc alatt állt be.

AZ ÉRTEKTŐZSDE.

Budapest, ápr. 22. (A „Torontál” eredeti távirata.) A mai értéktőzsdén a déli zárlatok a vezető értékek árfolyama a következő volt: Magyar Hitel 807.50, Osztrák Hitel 611.50, Koronajáradék 81.10, Osztrák-Magyar Államvasut 704, Jelzáloghitelbank 414.50, Leszámitoló Bank 507, Hazai Bank 277, Magyar Bank 503, Kereskedelmi Bank 3635, Rimamurányi 652, Salgótarjáni 702, Általános Kőszénbánya 1050, Közúti Vasut 629, Villamos Vasut 319, Adria 610.

TŐZSDE.

(Árak 50 kilogrammonként.)

Buza (áprilisra)	12.83
Buza (májusra)	12.73
Buza (októberre)	11.73
Rozs (áprilisra)	10.61
Rozs (októberre)	9.09
Zap (áprilisra)	8.14
Zab (októberre)	7.91
Tengeri (májusra)	6.81
Tengeri (júliusra)	6.89

Nyilttér.

E rovat alatt közlöttekért nem vállal felelősséget a szerkesztőség.

Fog-Krém

KALODONT
Szájviz

Hirdetések.

Valódi brünni szövetek
az 1914. évi tavaszi és nyári idényre

Egy szelevény 3.10 m. hosszú	1 szelevény 7 kor.
teljes férfiruhához (kabát, nadrág, és mellény) elegendő, csak	1 szelevény 10 kor.
	1 szelevény 15 kor.
	1 szelevény 17 kor.
	1 szelevény 20 kor.

Egy szelevényt feltehetőleg 20.- K-ert, szintény felhőszőrést, tisztalobent, selyemkamgarnt, női kosztüm szöveteket stb. gyári árákon káld, mint megbízható és szolid cég mindenütt ismert posztógyári raktár.

Siegel-Imhof Brünn.
Minták ingyen és bérmentve.

Az elővők a melyeket a magánvevő élvez, ha szövetességétől közvetlen Siegel-Imhof cégnél, a gyári piacon rendelni meg, igen jövedelkenyek. Szabott, legfőbb árak. Óriási választék. Miniatúr, ügyes kiválasztás, még a legkisebb rendelésnél is, teljesen friss árban

A nagybecskereki kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóság.

344/1914. tkvi. sz. 516—1.1

Árverési hirdetmény kivonat.

Gyurakov Cvetko nagybecskereki lakos végrehajthatónak Ruzsity Vászta és neje, szül. Momirszki Perszida végrehajtást szenvedők ellen indított végrehajtási ügyében a telekkönyvi hatóság a végrehajtási árverést 840 K tőkekövetelés és jár. behajtása végett a nagybecskereki kir. törvényszék területén levő, Nagybecskerek községben fekvő s a nagybecskereki 8381. sz. tjkvben A. + 1. sor., 1663—1664/a/2. hrsz. 2842 öi. sz. ház és udvar, 44 ööl ingatlant 1120 korona kikiáltási árban elrendelte.

Az árverést 1914. évi április hó 24. (huszonnegyedik) napján délelőtt 10 órakor a telekkönyvi hatóság hivatalos helyiségében (Törvényház, földszint 25. ajtószám) fogják megtartani.

Az árverés alá kerülő ingatlan a kikiáltási ár felénél alacsonyabb áron nem adható el.

Az árverelni szándékozók kötelesek bánatpénzül a kikiáltási ár 10%-át készpénzben, vagy az 1881. LX. t.-c. 42. §-ában meghatározott árfolyammal számított óvadékképes érték-papírosban a kiküldöttnek letenni, vagy a bánatpénznek előleges bírói letétbe helyezésétől kikiáltott letéti elismervényt a kiküldöttnek átadni és az árverési feltételeket aláírni (1881. LX. t.-c. 147., 150., 170. §§., 1908: XL. t.-c. 21. §.)

Az, aki az ingatlanért a kikiáltási árnál magasabb ígéretet tett s ha többet igerni senki sem akar, köteles nyomban a kikiáltási ár százaléká szerint megállapított bánatpénzt az általa ígért ár ugyanannyi százalékáig kiegészíteni. (1908: XLI. t.-c. 25. §.)

Kelt Nagybecskereken, a kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóságnál, 1914. évi január hó 24. napján.

Rektorisz Károly s. k.
kir. törvszéki bíró.

26 éves német kisasszony, szépség,
100.000 K vagyonnal
gyorsan férjhez óhajt menni, esetleg külföldre is. — Vagyon, vallás mellékes.
„FIDES”, BERLIN 18.
394—5.5

A Hunyadi-utca 520. szám alatt egy 3 szobából álló félemeleti irodahelyiség
folyó évi augusztus 1-étől fogva
= bérbeadandó. =
505—3.2. Értekezhetni:
Dr. Chiroi Demeter
nagybecskereki ügyvédnél.

HIRDETÉSEKET JUTÁNYOS ÁRÉRT KÖZÜL A „TORONTAL” POLITIKAI NAPILAP KIADÓHIVATALA.

A nagybecskereki kir. törvényszék, mint urbéri bíróságtól. 499—1.1
5362/914 urb. szám.

Hirdetmény.

Aracs község (Torontálvármegye) határa általános tagosításának megengedése végett Glavas Nova (Trbity) és társai aracsi lakosok részéről beadott s az érdeklődő birtokosok által a kir. törvényszéknek vagy a község elöljáróságánál megtekinthető kérvény tárgyalására a kir. törvényszék mint urbéri bíróság határnapul 1914. évi május hó 28. napjának d. e. 9 óráját tüzi ki, arra Aracs községéhez az érdekl. birtokosokat a „Budapesti Közlöny”-ben és a „Torontál” című lapban egy ízben megjelenő és a község, valamint a vele szomszédos községek elöljáróságai által szokott módon közzhírré teendő ezzel a hirdetménnyel megidézi azzal, hogy az érdekl. birtokosok meg nem jelenése a tárgyalás megtartását gátolni nem fogja. Egyben közli, hogy a tárgyalás megtartására dr. Szathmáry Ödön kir. törvényszéki bírót küldte ki.

A kir. törvényszék figyelmezteti az érdekl. birtokosokat, hogy a m. kir. földmivelésügyi miniszternek 1913. évi december hó 4. napján 132047/VI 3/913. szám alatt hozott határozata szerint a kért általános tagosításba a község egész területe, az alábbi kivételekkel, bevonható s a tagosítás a községre nézve hasznos és célszerűen keresztül vihető.

Nem vonhatók be a tagosítási eljárásba:
1. a községi belsőségek; 2. Pulay Katinka és kiskoru Pulay Amália és Edithnek a „Kisrét”

és „Simugy” dülőkben fekvő mintegy 127 holdas „Simugy” nevű tanyás birtoka, nevezetteknek a „Nagyrét” nevű dülőkben fekvő mintegy 40 holdas „Szigeti tanya” nevű tanyás birtoka; 3. dr. Galambos Pálnak a „Nagyret” nevű dülőkben fekvő mintegy 50 holdas „Sártó” nevű tanyás birtoka; 4. Glavas Mihálynak a „Kaszáló” nevű dülőkben fekvő mintegy 115 holdas és a „Nagyret” dülőkben fekvő „Matej” nevű mintegy 120 holdas tanyás birtoka; 5. Glavas Obrád és Kovacev Szvetozárnak a „Sáros” nevű dülőkben fekvő mintegy 68 holdas tanyás birtoka; 6. néhai Mihalovits István örökösei nevében álló, a „Livada” nevű dülőkben fekvő mintegy 90 holdas tanyás birtoka; 7. Duin Vitályos (Zsiva) tulajdonában levő és a „Györgysziget” nevű dülőkben fekvő mintegy 79 holdas tanyás birtoka; 8. Veszelinov Vitának a „Livada” dülőkben fekvő mintegy 60 holdas tanyás birtoka; 9. az aracsi gör. kel. egyháznak mintegy 40 holdas tanyás birtoka; 10. a róm. kath. hitközségnek a „Klisza” nevű dülőkben fekvő mintegy 69 holdas egységes gazdasági területe; továbbá 11. az aracsi gör. kel. egyháznak a „Nagyret” nevű dülőkben fekvő mintegy 208 holdas és a „Lutyovo” nevű dülőkben fekvő mintegy 288 holdas egységes gazdasági területe, 12. az ág. ev. egyház 20 holdas gyümölcsös kertje, továbbá 13. a 2. sz. „Régi szőlők” nevű és a 3. számú „Kishomok” nevű szőlő és gyümölcsös dülők;

a községi tulajdonban levő legelők, nevezetesen: 14. a 34. sz. „Karakter” nevű egész dülő; 15. a 35. sz. „Hedonyásza” nevű egész dülő; 16. a 26. sz. „Liba” nevű egész dülő; 17. a 33. sz. „Lutyovo” nevű dülőknek a község

tulajdonában levő része; 18. a 16. sz. „Palkov” nevű egész dülő, kivéve a széleken felszántott mintegy 26 hold; 19. a 21. sz. „Simugy” nevű dülőkben fekvő mintegy 720 hold; 20. a 27. sz. „Sáros” dülőkben fekvő mintegy 860 hold; 21. a 30. sz. „Klisza” nevű dülőkben fekvő mintegy 120 hold; 22. a 31. sz. „Mátyás” nevű dülőkben fekvő mintegy 400 holdas legelő; 23. a 20. sz. „Moiczki” sziget nevű dülőkben fekvő mintegy 103 hold; 24. a 32. sz. „Nagyret” dülőkben fekvő mintegy 200 hold és 25. az 5. számú „Kopovó” dülőkben fekvő mintegy 700 hold.

Ennélfogva a kir. törvényszék a tagosítást az 1909. évi 30. I. M. számú rendelet 52. és 54. §-ai értelmében el fogja rendelni, ha azoknak a birtoka, akik a tagosítást kívánják, a község tagosítandó területének egynegyed részét teszi. Az állami, a törvényhatósági és községi vagyont, a közalapítványi javakat, a közintézetek, a gyámság és gondnokság alatt levők birtokát, az urbéri haszonvételekkel terhelt olyan erdőket, legelőket és nádasokat, valamint az arányosítás alá tartozó olyan közös használatu területeket, amelyeknek rendezése még befejezve nincs, a tagosítást kívánó felek birtokához fogja számítani s a tárgyaláson meg nem jelent feleket úgy fogja tekinteni, mint akik a tagosításba beleegyeznek.

Nagybecskereken, a kir. törvényszék, mint urbéri bíróságnak 1914. évi április hó 9. napján tartott üléséből.

Alföldy s. k.,
kir. törvényszéki elnök.

Dr. Szathmáry s. k.,
kir. törvényszéki bíró,
előadó.

HELYBELI BESZERZÉSI FORRÁSOK.

Asztalos:

Szelentzky Pál, Árpád-utca.

Bádogos:

Schmidt Ferenc, Nicky-utca.
Walik István, József főherceg-u.

Biztosítási ügynökségek:

Franz J. L. (Adria) Hunyadi-utca.
Hirtenstein Márk (Bécsi bizt.) Erzsébet-tér.
Magy.—Francia bizt. társ. József fbg-u.
Ifj. Rigó István (Első M. Ált.) Árpád-u. 21.
Steinitzer Géza (Ass. Generali) Gabonátér.

Borbély és fodrász:

Ikity Dusán, Hunyadi-utca.
Nagyvinszky Iván, Hunyadi-u.

Butorgyár:

Bence A. és fia, Hunyadi-utca.

Cementgyár:

Özv. Guttman Jakabné és fiai, Kültelek.

Cipőkereskedők:

Kertész A., Iskolaépület.
Weinberger K., Hunyadi-u.
Wilhelm Ferenc, Hunyadi-utca 2.

Divatáruház:

Boskovits S. J., Hunyadi-utca.
Bukovác István, Hunyadi-utca.
Mesznik Imre, Pénzügyi palota.
Perger Rezső, Jókai-u.

Dobozgyár és műkönyvkötészet:

Schneider János, Aradáci-ut.

Drogueria:

Melkuhn Dezső, Hunyadi-utca.

Ékszerészek:

Goldberg Mihály, Hunyadi-u.
Mesznik R. özv., Hunyadi-u.

Fehérnemű-kereskedés:

Wehner György, Hunyadi-utca.

Fényképész:

Enyveshát (70 fill.), Kinizsy-utca.
Oroszy Lajos, Korona-utca.

Férfiszabók:

Grünbaum Vilmos, Hunyadi-utca.
Kocsis Sándor, Klub-kávéházzal szemben.
Kovács Ödön, Hunyadi-utca.
Tóth József, Hunyadi-utca.

Fognütem:

Buzolich József, Hunyadi-utca.
Dr. Stepanov Svetislav, Hunyadi-utca.

Fűszer- és csemegekereskedés:

Fendler József, Hunyadi-u.
Weiterschan József, Hunyadi-u.

Gépjavitó műhely:

Bürger és Grünwald, Temesvári-u.
Csókás Antal, Nicky-utca.

Gőzfűrés:

Engel Sámuel, Eötvös-utca.
Kereskedelmi részv.-társ. Eötvös-u.

Gyógyszertárak:

Kellner J. utóda Czikaújó, Hunyadi-u.
Kollarich Gábor, Melencei-utca.
Vági Sándor, Szerb egyház-palota.

Hálógyár:

Csuszner János.

Kalapkészítő:

Andresz A. Fötér, Bauer-ház.

Kalapraktár:

Sindelés Béla, Hunyadi-utca.

Kávéházak:

Bobek György, Pest-szálloda.
Sólyom György, Klub-kávéház.

Kézműaru-, rövidáruüzlet:

Benó testvérek, Hunyadi-utca.
Eisenstädter S. és társai, Hunyadi-utca.
Freund S. és fiai, Hunyadi-utca.
Láng Károly, Hunyadi-utca.
Molnár Lajos, Hunyadi-utca.
Riszties György, Hunyadi-u.

Könyv-, zenemű- és papirkereskedés:

Almásy és Szepessy, Hunyadi-utca.
Mangold Lipót, Hunyadi-utca.

Könyvkötészet:

Schneider Lajos, Hunyadi-u.

Kocsigyártó:

Amend Ferenc, Nicky-utca.

Kőművesek:

Gazdig György, Szerbtemplom-u.
Hoff N. és társa.
Klaszky Jakab, Váraljai-u.
Mattern Mihály, Juranics-u.
Pányi János.

Lakk-, kence-, és festékáruraktár:

Pencz János, Megyeház-utca.

Lakatosműhely:

Engel Ádám, Megyeház-utca.

Lisztkereskedés:

Klein Mór, Hunyadi-u.

Mészáros és hentes:

Bauerle testvérek, Városházépület.
Prokisch Gyula, Hunyadi-u.
Wehner testvérek, Hunyadi-utca.

Mozigépek, berendezések:

Berger Árpád, Hunyadi-utca.

Műköszörüs:

Molnár János, Nicky-u.

Női kalapüzlet:

Péjits Mária, Hunyadi-u.
Tolvay Józsefné, Hunyadi-utca.

Női kész kosztüm és bluz:

Schwartz Dávid, Hunyadi-utca.

Ruhakereskedés:

Felsenstein Ferenc, Hunyadi-u.
Goldschmidt Lipót, Hunyadi-u.
Schwarz Dávid, Hunyadi-u.

Szállító-cég:

Eckstein János, Hunyadi-utca.
Perl Mór, Szerb egyházpalota.

Szállodák:

Beneth nagyszálloda, Ferenc József-tér.
Korona-szálloda, Erzsébet-tér.

Szénkereskedés:

Herzog Gyula, Kinizsy-u.

Szeszgyár:

Lukács és társa, Kültelek.
Schwirllich Alajos, Aradáci-u.

Szobafestő, mázólo:

Schwarz István, Kültelek.

Téglagyár:

Klein Bernát.
Stagelschmidt J. és J.

Temetkezési intézet:

Bence A. és fiai.

Tűzifa-, épületfakereskedés:

Annau örökösök, Korona-utca.
Gerő Henrik, Korona-utca 4.
Kurländer Imre, Aradáci-ut 1.

Uridivatáruház:

Liptay Dezső, Hunyadi-utca.

Vaskereskedés:

Boleszny Antal, Hunyadi-u.
Daun Gyula, Hunyadi-utca.

Vendéglő, étterem:

Gál István, Orient-étterem.
Habrich Ferenc, Melencei-u. 29.
Kovács János, vasuti vendéglő.
Magyar Király söresarnok.
Marcoin Jenő, Kaszinó-vendéglő.
Remsing Mátyás, Otthon-söresarnok.
Tóth és Norisán, a nagyhíd mellett.

Virágkereskedés és kertészet:

Oláh Gábor, Bajza-u.

Zongorarakta:

Weisser Adon, Gizella-part 6.